

**EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT**

a 79/1997. (XII. 31.) IKIM számú és a 374/2012. (XII. 18.) Korm. számú rendeletek,  
valamint az MSZ EN ISO/IEC 17050-1 jelzetű szabvány szerint, a CENELEC  
3. számú Memorandum figyelembevételével

**EU DECLARATION OF CONFORMITY**

/in accordance with ISO/IEC 17050-1 Standard; and 2006/95/EU, as well as 2011/65/EU  
Directive/

**Száma / No.: 2001/06**

**Gyártó neve / Name of Manufacturer: TRACON Budapest Kft./TRACON Electric Co. LTD.**

**Gyártó címe / Manufacturer's address: H-2120 Dunakeszi, Pallag u. 23. (Hungary)**

**Származási ország / Country of origin: Kína / China**

E megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kibocsátásra./This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

**A nyilatkozat tárgya / Object of the declaration:**

**Kódja / Code**

**SZ...(ld. Melléklet/See Annex)**

**Megnevezés / Description**

**Rásajtolható szigetetlen réz szemes lemezsaru termékcsalád  
Un-insulated Cu cable lug product family  
max. 1000 V; max. 240 mm<sup>2</sup>; IP 00**

E nyilatkozat tárgya összhangban van a fent hivatkozott jogszabályok és szabványok előírásaival./ The object of the declaration described above is in conformity with the laws and Standard.

A termékre vonatkozó további szabványok és / vagy műszaki előírások:

Besides relevant standards and regulations of product:

Száma / Number	Dátuma / Date	Címe / Title
EN 62321	2009	Elektrotechnikai gyártmányok. Hat, szabályozás alá eső anyag (ólom, higany, kadmium, hat vegyértékű króm, polibrómozott bifenilek, polibrómozott difenil-éterek) szintjének meghatározása./ Electrotechnical products. Determination of levels of six regulated substances (lead, mercury, cadmium, hexavalent chromium, polybrominated biphenils, polybrominated diphenyl-ethers).
(MSZ) EN 61238-1	2003	Sajtoló és mechanikus kötőelemek 36 kV-ig (Um=42 kV) terjedő névleges feszültségű erősáramú kábelekekhez. 1. rész: Vizsgálati módszerek és követelmények (IEC 61238-1:2003, módosítva)
MSZ-05-45.1601-22	1985	Erősáramú vezetékek villamos kötőelemei 1000 V-ig való alkalmazásra. Rásajtolásos kábelsaruk réz-, vagy alumínium vezetékhez. Követelmények, vizsgálatok
		Electrical jointing elements for conductors of the power industry for use up to 1000 V. Compression-type cable lugs for copper or aluminium wire. Requirements, tests

A fent nevezett termék megfelelőségét igazoló iratok / The object of the declaration described above is in conformity with the requirements of the following documents:

Száma / No.	Címe / Title
V-07008	MEEI Vizsgálati Jegyzőkönyv / MEEI Test Report

**Kiegészítő információk / Additional information:**

Ez a dokumentum a 2012. november 14-én kiadott nyilatkozat helyét veszi át. This document is replacing the declaration issued 14th of November 2012.

A dokumentum visszavonásig érvényes. /  
The document is valid until withdrawal.

**A kibocsátó nevében / Signed for and on behalf :**

Dunakeszi, 2014. augusztus 01.

**TRACON BUDAPEST KFT.**

BBRT: 10102086 - 15526702 - 00000004

Adószám: 10406218-2-13

Cégsz.: 13-09-061744

Tel.: 27/540-000

Dr. Vitvera László / Dr. László Vitvera  
Műszaki igazgató / Technical Director

**MELLÉKLET / ANNEX**

a 2014 augusztus 01. keltű, 2001/06 számú

**EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT-hoz  
for EU DECLARATION OF CONFORMITY**dated at 01<sup>th</sup> of August 2014; No. 2001/06

Az EU Megfelelőségi Nyilatkozat az alábbi kiviteli változatú termékekre érvényes:

The EU Declaration of Conformity is valid for the following workmanship codes:

<b>Termékkód / Product code</b>	<b>Műszaki adat / Technical data</b>	<b>Kivitel / Workmanship</b>
SZ1,5-3	1,5 / 4 mm <sup>2</sup> ; M3	szigetetlen / uninsulated
SZ1,5-4	1,5 / 4 mm <sup>2</sup> ; M4	szigetetlen / uninsulated
SZ1,5-5	1,5 / 4 mm <sup>2</sup> ; M5	szigetetlen / uninsulated
SZ1,5-6	1,5 / 4 mm <sup>2</sup> ; M6	szigetetlen / uninsulated
SZ1,5-8	1,5 / 4 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated
SZ1,5-10	1,5 / 4 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ2,5-4	2,5 / 6 mm <sup>2</sup> ; M4	szigetetlen / uninsulated
SZ2,5-5	2,5 / 6 mm <sup>2</sup> ; M5	szigetetlen / uninsulated
SZ2,5-6	2,5 / 6 mm <sup>2</sup> ; M6	szigetetlen / uninsulated
SZ2,5-8	2,5 / 6 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated
SZ2,5-10	2,5 / 6 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ2,5-12	2,5 / 6 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ2,5-16	2,5 / 6 mm <sup>2</sup> ; M16	szigetetlen / uninsulated
SZ4-4	4 / 6 mm <sup>2</sup> ; M4	szigetetlen / uninsulated
SZ4-5	4 / 6 mm <sup>2</sup> ; M5	szigetetlen / uninsulated
SZ4-6	4 / 6 mm <sup>2</sup> ; M6	szigetetlen / uninsulated
SZ4-8	4 / 6 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated
SZ4-10	4 / 6 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ10-4	6 / 16 mm <sup>2</sup> ; M4	szigetetlen / uninsulated
SZ10-5	6 / 16 mm <sup>2</sup> ; M5	szigetetlen / uninsulated
SZ10-6	6 / 16 mm <sup>2</sup> ; M6	szigetetlen / uninsulated
SZ10-8	6 / 16 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated
SZ10-10	6 / 16 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ10-12	6 / 16 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ16-5	10 / 25 mm <sup>2</sup> ; M5	szigetetlen / uninsulated
SZ16-6	10 / 25 mm <sup>2</sup> ; M6	szigetetlen / uninsulated
SZ16-8	10 / 25 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated
SZ16-10	10 / 25 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ16-12	10 / 25 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ25-5	16 / 35 mm <sup>2</sup> ; M5	szigetetlen / uninsulated
SZ25-6	16 / 35 mm <sup>2</sup> ; M6	szigetetlen / uninsulated
SZ25-8	16 / 35 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated
SZ25-10	16 / 35 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ25-12	16 / 35 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ35-6	35 / 70 mm <sup>2</sup> ; M6	szigetetlen / uninsulated
SZ35-8	35 / 70 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated
SZ35-10	35 / 70 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ35-12	35 / 70 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ50-6	50 / 95 mm <sup>2</sup> ; M6	szigetetlen / uninsulated
SZ50-8	50 / 95 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated
SZ50-10	50 / 95 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ50-12	50 / 95 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ50-16	50 / 95 mm <sup>2</sup> ; M16	szigetetlen / uninsulated
SZ70-6	70 / 120 mm <sup>2</sup> ; M6	szigetetlen / uninsulated
SZ70-8	70 / 120 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated

## MELLÉKLET / ANNEX

a 2012. november 14. keltű, 2001/06 számú

### MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT-hoz for DECLARATION OF CONFORMITY

dated at 14<sup>th</sup> of November 2012; No. 2001/06

A Megfelelőségi Nyilatkozat az alábbi kiviteli változatú termékekre érvényes:  
The Declaration of Conformity is valid for the following type codes:

Termékkód / Product code	Műszaki adat / Technical data	Kivitel / Type
SZ70-10	70 / 120 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ70-12	70 / 120 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ70-16	70 / 120 mm <sup>2</sup> ; M16	szigetetlen / uninsulated
SZ95-8	70 / 150 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated
SZ95-10	70 / 150 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ95-12	70 / 150 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ95-16	70 / 150 mm <sup>2</sup> ; M16	szigetetlen / uninsulated
SZ1200-8	95 / 150 mm <sup>2</sup> ; M8	szigetetlen / uninsulated
SZ120-10	95 / 150 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ120-12	95 / 150 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ120-16	95 / 150 mm <sup>2</sup> ; M16	szigetetlen / uninsulated
SZ150-10	120 / 185 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ150-12	120 / 185 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ150-16	120 / 185 mm <sup>2</sup> ; M16	szigetetlen / uninsulated
SZ150-20	120 / 185 mm <sup>2</sup> ; M20	szigetetlen / uninsulated
SZ150-24	120 / 185 mm <sup>2</sup> ; M24	szigetetlen / uninsulated
SZ185-10	185 / 240 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ185-12	185 / 240 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ185-16	185 / 240 mm <sup>2</sup> ; M16	szigetetlen / uninsulated
SZ185-20	185 / 240 mm <sup>2</sup> ; M20	szigetetlen / uninsulated
SZ185-24	185 / 240 mm <sup>2</sup> ; M24	szigetetlen / uninsulated
SZ240-10	240 / 300 mm <sup>2</sup> ; M10	szigetetlen / uninsulated
SZ240-12	240 / 300 mm <sup>2</sup> ; M12	szigetetlen / uninsulated
SZ240-16	240 / 300 mm <sup>2</sup> ; M16	szigetetlen / uninsulated
SZ240-20	240 / 300 mm <sup>2</sup> ; M20	szigetetlen / uninsulated
SZ240-24	240 / 300 mm <sup>2</sup> ; M24	szigetetlen / uninsulated

Kmf. / Signed as above